

**Comments from the Permanent Mission of Colombia to UNEP****Delivering o the environmental dimensions of the 2030 Agenda  
Update by UN Environment Management Group**

7 February 2017

ESPAÑOL	ENGLISH
<p>1. El documento preparado por la Secretaría es una buena primera aproximación sobre los progresos que se deben realizar para la efectiva implementación de la resolución UNEA 2/5. Acá es importante señalar que el texto adoptado por la Asamblea es integral y que los esfuerzos que se realicen deben tener presentes todas las cuestiones mandatadas por los Estados al aprobar dicha resolución.</p>	<p>1. The document prepared by the Secretariat is a good first approach regarding the progress that has to be carried out for the effective implementation of the UNEA Resolution 2/5. Here it is important to note that the text adopted by the Assembly is comprehensive and that all efforts must be made by all States after having approved this resolution.</p>
<p>2. El Marco de estrategias a nivel del sistema de las Naciones Unidas sobre el medio ambiente para el sistema de las Naciones Unidas, cuenta con un buen punto de partida al identificar estrategias comunes, compartir información relevante y trabajar por el uso efectivo de los recursos al interior del sistema de Naciones Unidas. Sin embargo, esta evaluación inicial no es suficiente y debe avanzarse en la identificación de sinergias entre mandatos, los mecanismos para la cooperación y discusión de temas de interés común entre los órganos de gobierno de los diferentes componentes del sistema de la ONU, y proponer estrategias para el desarrollo e implementación de acciones coherentes.</p>	<p>2. The System-Wide Framework of Strategies on the Environment has a good starting point in identifying common strategies, sharing relevant information and working for the effective use of resources within the United Nations system. However, the Synthesis Report is not sufficient and the organization should be advancing in identifying synergies between mandates, mechanisms for cooperation and discussion of issues of common interest between the governing bodies of the different components of the UN system; and propose strategies for the development and implementation of coherent actions.</p>
<p>3. Un elemento particularmente importante que se señala en el documento y que Colombia apoya, es la necesidad de crear mecanismos dinámicos, evitar las rigideces y trabajar en búsqueda de la</p>	<p>3. An important element in the document that Colombia supports is the need to create dynamic mechanisms, avoid rigidities and work towards the proper implementation of the Agenda. The discussion on UNEP</p>



## Embajada de Colombia en Kenia

<p>implementación adecuada de la Agenda. La discusión sobre el liderazgo de UNEP frente a las cuestiones medioambientales lo debemos entender como clausurada, y es el momento de que se identifiquen las mejores formas de que cada uno de los componentes del sistema colaboren, coordinen e incluso identifiquen formas innovadoras para la implementación de los respectivos mandatos, considerando su situación en el terreno, su capacidad presupuestal y las necesidades del Estado concernido al que se va a apoyar en la implementación.</p>	<p>leadership on environmental issues we must understand it as closed, and it is time to identify the best ways for each of the components of the system to collaborate, coordinate and identify innovative ways for the implementation of the respective mandates, considering their situation in the field, their budgetary capacity and the needs of the State concerned to be supported in the implementation of the Agenda.</p>
<p>4. Particularmente importante es que PNUMA tenga presente e interiorice que su trabajo tiene implicaciones sobre todos los componentes de la Agenda 2030 y que las interrelaciones entre uno y otro ODS son elementos necesarios en el establecimiento de formas innovadoras de coordinación, colaboración y división de responsabilidades entre los diferentes componentes de la Agenda 2030.</p>	<p>4. It is particularly important for UNEP to keep in mind that its work has implications for all the components/dimensions of the 2030 Agenda and that the interrelationships between SDGs are necessary elements in the development of innovative forms of coordination, collaboration and division of responsibilities.</p>
<p>5. El carácter integrado, balanceado e indivisible de la Agenda conminan a establecer los canales adecuados para que las cuestiones medioambientales sean abordadas de manera concordante con los otros dos pilares de la Agenda (Social y Económico).</p>	<p>5. The integrated, balanced and indivisible nature of the Agenda aims at establishing the appropriate channels for the environmental issues to be approached in a consistent manner with the other two pillars of the 2030 Agenda, namely Social and Economic dimensions.</p>
<p>6. Notamos con interés la serie de diálogos que se tiene previsto desarrollar en 2017 y esperamos que los resultados de los mismos se pongan a disposición de todos los Estados, para así ir orientando al Programa sobre las acciones a desarrollar en la implementación de la Resolución 2/5.</p>	<p>6. We note with interest the series of dialogues that will take place in 2017 and we hope that the outcomes of those dialogues will be available to all Member States, so as to guide the Program on the actions to be taken in the implementation of UNEA Resolution 2/5.</p>